



Brüssel, 4.7.2013
COM(2013) 488 final

2013/0228 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU MÄÄRUS,

millega muudetakse nõukogu 28. novembri 2012. aasta määrust (EL) nr 1258/2012 kalapüügivõimaluste jaotamise kohta Euroopa Liidu ja Madagaskari Vabariigi vahelise protokoll (millega määratakse kindlaks lepinguosaliste vahelise kehtiva kalanduslase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) alusel

SELETUSKIRI

1. ETTEPANEKU TAUST

Vastavalt nõukogu antud volitustele¹ pidas Euroopa Komisjon Madagaskari Vabariigiga läbirääkimisi Euroopa Ühenduse ja Madagaskari Vabariigi vahel sõlmitud kalandusalase partnerluslepingu protokollu uuendamise üle. Nende läbirääkimiste tulemusena parafeeriti 10. mail 2012 uus protokoll. Uus protokoll hõlmab kaheaastast ajavahemikku alates 1. jaanuarist 2013.

Eelkõige on protokolliga ette nähtud kalapüügivõimalused 34 pinnaõngejadalaevale brutotonnažiga (GT) üle 100 tonni ja 22 pinnaõngejadalaevale brutotonnažiga (GT) alla 100 tonni.

Osa kõnealuste pinnaõngejadalaevade väljapüügist moodustavad haid, keda loetakse püügiliigina tuuni- ja samaväärsete liikide alla ning kelle püük peab toimuma India Ookeani Tuunikomisjoni kehtestatud meetmete kohaselt.

Võttes arvesse India Ookeani Tuunikomisjoni teaduskomitee viimaseid arvamusi ja arvestades, et asjaomased hailiigid on püügikoormusest väga mõjutatavad, pidid lepinguosalisel jätma nende liikide püügilimiidi Madagaskari kalapüügipiirkonnas varasemate aastatega samale tasemele või langetama sellest madalamale.

Seetõttu otsustasid lepinguosalisel kalanduslepingu ühiskomitee viimasel kohtumisel kehtestada kahel järjekorral aastal arvestatuna 1. jaanuarist 2013 Euroopa Liidu pinnaõngejadalaevade lubatud haipüügilimiidiks kuni 200 tonni aastas, jäädes seega püügikoormuse tasemele, mis põhineb Euroopa Liidu kalalaevade varasemal püügil, mille Euroopa Liidu teadusinstituudid olid ajavahemikuks 2007–2011 heaks kiitnud.

Seetõttu oleks vaja määrata kindlaks kalapüügivõimaluste jaotamispõhimõtted liikmesriikide vahel.

Sellest lähtuvalt teeb komisjon nõukogule ettepaneku alljärgnev määrus vastu võtta.

2. HUVITATUD ISIKUTEGA TOIMUNUD KONSULTEERIMISE JA MÕJU HINDAMISE TULEMUSED

Liikmesriikidega konsulteeriti nõukogu kalandusalase töörühma raames ning tehnilistel koosolekutel ühiskomitees ja väljaspool seda. Konsultatsioonide käigus jõuti vajaduseni seada haipüügile karmimad piirangud ja muu hulgas kehtestada India Ookeani Tuunikomisjoni vastuvõetud sätete kohased püügipiirangud.

¹ Vastu võetud 24. aprillil 2012 üldasjade nõukogu poolt.

Ettepanek:

NÕUKOGU MÄÄRUS,

millega muudetakse nõukogu 28. novembri 2012. aasta määrust (EL) nr 1258/2012 kalapüügivõimaluste jaotamise kohta Euroopa Liidu ja Madagaskari Vabariigi vahelise protokoll (millega määratakse kindlaks lepinguosaliste vahelise kehtiva kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) alusel

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 43 lõiget 3,

võttes arvesse nõukogu 28. novembri 2012. aasta määrust (EL) nr 1258/2012 kalapüügivõimaluste jaotamise kohta Euroopa Liidu ja Madagaskari Vabariigi vahelise protokoll (millega määratakse kindlaks lepinguosaliste vahelise kehtiva kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) alusel,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

Nõukogu võttis 15. novembril 2007 vastu määruse (EÜ) nr 31/2008, milles käsitletakse kalandussektori partnerluslepingu sõlmimist Euroopa Ühenduse ja Madagaskari Vabariigi vahel (edaspidi „partnerlusleping“).

Partnerluslepingu uus protokoll (edaspidi „uus protokoll“) parafeeriti 10. mail 2012. Uue protokolliga on nähtud ette liidu laevade kalapüügivõimalused Madagaskari suveräänsete õiguste või jurisdiktsiooni all olevates vetes.

Nõukogu võttis 28. novembril 2012 vastu otsuse nr 826/2012/EL² uue protokoll allkirjastamise ja ajutise kohaldamise kohta.

Partnerluslepingu artikliga 9 ette nähtud ühiskomisjon tuli kokku 26. septembril 2012 ja uuris haipüügi küsimust India Ookeani Tuunikomisjoni hallatava kalapüügi raames; haide haldamine ja säilitamine kuulub ühiskomisjoni resolutsiooni 05/05 alla ning nende püük on lubatud osutatud lepingu raames.

Võttes aluseks kalandusalase partnerluslepingu eelmise protokoll raames välja antud kalapüügiloa alusel püüdvate pinnaõngejadalaevade varasema püügi ajavahemikul 2007–2011, otsustasid lepinguosalistes kõnealuses ühiskomisjonis, et kõnealuste laevade haipüügilimitit kahel järjestikusel aastal arvestatuna 1. jaanuarist 2013 on kuni 200 tonni aastal, jäädes seega haivarude lubatud püügikoormuse tasemele ja järgides India Ookeani Tuunikomisjoni teaduskomitee soovitusi.

² ELT L 361, 31.12.2012, lk 11.

Vaja oleks määrata kindlaks haipüügivõimaluste jaotus liikmesriikide vahel praegu kehtiva protokolliga kohaldamisperioodil, muutes nõukogu 28. novembri 2012. aasta määrust (EL) nr 1258/2012.

Nende liikmesriikide jaoks, kelle laevadele on kõnealuse määruse raames kalapüügiluba välja antud, tuleks ette näha võimalus kõik või osa neile eraldatud haipüügivõimalused välja vahetada.

Arvestades, et protokolliga hakati ajutiselt kohaldama alates 1. jaanuarist 2013, tuleks käesolevat määrust kohaldada tagasiulatuvalt alates osutatud kuupäevast,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

1. Nõukogu määruse (EL) nr 1258/2012 artiklisse 1 lisatakse lõige 1a.

„1a. Pinnaõngejadalaevade lubatud haipüügi limiidiks India Ookeani Tuunikomisjoni hallatava kalapüügi raames on kehtestatud 200 tonni aastas. Kõnealune tonnaž on jaotatud liikmesriikide vahel järgmiselt:

Liikmesriik	tonnides
Hispaania	166
Portugal	27
Prantsusmaa	7
Kokku	200

”

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2013.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel,

*Nõukogu nimel
eesistuja*